



重視全面資訊安全時代的來臨

三化櫥窗

國際化 <<<<<

馬來西亞韓新傳播學院上週來訪

馬來西亞韓新傳播學院吳傑華主任，率該校大眾傳播系學生一行三十六人，於上週三（六日）下午蒞校訪問。由文學院院長趙雅麗在國際會議廳主持簡報及座談，本校大傳系三位馬來西亞同學也與會。吳傑華主任表示，大傳系現僅提供給韓新兩個名額，該校同學嚮往淡江大學的學習生活，對於到淡江修習雙學位有高度興趣，希望能多開放一些名額；文學院院長趙雅麗則回應：除大傳、資傳系開放的兩個名額外，文學院也有開放交換生的名額。（楊婉西）

大陸高教學者週四蒞校訪問

參加「21世紀臺灣兩岸高等教育政策改革研討會」的大陸浙江大學、廈門大學學者及研究生一行十一人，將於本週四（十四日）上午十時蒞校訪問。由學術副校長馮朝剛在L522會議室主持簡報，並與本校相關單位主管進行座談。會後將參觀文藝藝術中心及覺生圖書館。（楊婉西）

王三郎赴日發表酵素技術相關論文

生命科學開發中心主任王三郎將於十六日至二十三日前往日本九州，參加「亞太化工聯盟會議APCCHE 2004」，主題為EARTH Sustainable Technologies (EAST)，此研討會是發展化學工程技術的一大挑戰，王三郎也會發表五篇酵素技術相關論文，並至京都的關西新技術研究所進行考察。（葉正玲）

資訊化 <<<<<

設備管理系統新版上線

本校設備管理系統為提供各單位財產保管人，更方便在網路上處理財產之報廢、移轉、更正等單據登錄，及財產查詢與列印工作，新版已於九月一日正式上線。為使各單位財產保管人，能充分了解及順利操作新系統，由總務處保管組及資訊中心校務資訊組，於十月五日（上週二）共同舉辦兩場全校性設備系統使用說明會，參加人數計約140位。會中除介紹系統新的功能，同時詳細介紹每項作業流程，並且多位同仁也於討論中提供寶貴意見供系統設計參考。

未來化 <<<<<

明天過後

最近有部描述環境未來的影片《明天過後》(The Day after Tomorrow)，該片描寫一位滿懷敬意的科學家父親，在冰天雪地、宛如末日下，冒險解救受困在冰凍紐約兒子的故事。片中的美國副總統彭多小布希總統，選讓他在印度的環境高峰會上被奚落。儘管美國是地球上排放含碳量最大的國家，其國民平均排放量甚至超出「京都議定書」標準的四倍，但他卻認為美國所該負擔的責任，應該同等於那些買不起汽車、冷氣的第三世界小國。對政客來說，環境的反撲可能是數十年或百年後的事，也許根本不會發生。它不像911一夕讓美國數千條無辜人命傷亡，也無法像反恐戰爭那樣能夠迅速凝聚國人共識，或是以鞏固脆弱的政權。但是，環境的反撲卻是一點一滴不斷在警告世人，像是近年的氣候異常，已經造成孟加拉上千萬人無家可歸，使太平洋島國圖瓦魯亡國的海平面上升，泰國、英國百年大洪水，美國、印度奪命熱浪，以及中國奪走十萬人的暴雨等等。甚至豪大雨颶風颶襲台灣，重創台灣中部山區與台北市，皆讓世人覺悟到環境不再是一群沈默的弱勢團體，環境的反撲將會讓世人付出前所未有的代價。最後，在回答「明天過後，你會在哪儿」(The Day after tomorrow, where will you be?)之前，我們不是應該先檢視視究竟現在我們的地球出了什麼問題？若對本議題有興趣者，可與未來學所陳建甫老師(chien-fu@mail.tku.edu.tw)進行意見交流。

來參加當天的畢業典禮——厲害吧！），但班機一路順暢，提早於四時多就回到了桃園中正國際機場，副座應僕僕回到家打點後，就得趕到學校參加畢業典禮。然而細心體貼的副座為了怕我們次日搭早班機一樣早到一個多小時，會沒有人接機，因此特別親自打電話到國文處叮嚀：務必要轉告接機的車輛提早到機場接回全體團員。當我們6月6日清晨返台一出機場，見到所派出的兩部租車公司車輛已在等候時，真是又意外、又高興，隨後便得知是副座親自交代的，心中的溫馨與感激更是無可言喻！

現代「大禹」——過家門而不入

6月6日星期日清晨5:30分華航飛機載著團員們平安飛抵了桃園中正機場，結束了六天的訪美行程。兩部租車公司的兩型車把全體團員分兩路送返台北，其中一路送Shirley回大直，然後Rosa回竹圍，最後送Ava和John回淡水。因當日Shirley的辦公室同仁都回校為博士班考試加班，身為主管的Shirley責任心強，覺得已一週不在辦公室了，雖旅途勞頓、有些疲憊，但又如何能讓同仁在前線孤軍奮鬥，因此決定回到大直下了行李後，要逕自返校。果然，抵達其大直寓所樓下時，其先生已恭候多時，並接下了司機幫忙抬下Shirley的所有行李。隨後，Shirley就一頭鑽回車內，不明就裡而前來關車門的司機看到Shirley鑽回車內，他的表情只能以「瞠目結舌」來形容；我猜，他這輩子沒載過客人從機場回到家，下了行李後還又鑽回車上的，也難怪他會看傻了眼，有幾分鐘的時間真是定格般地愣在那兒說不出話來。看到這般情景的我們也突然恍然大悟，哎呀！司機不知道Shirley要跟我們直接回校囉！這才趕忙解釋，讓司機大哥解了困惑，他僵硬的手腳、「大口」與舌頭這才如春雪解凍般地恢復了行動。會意過來的司機大哥果然對Shirley「過門不入」及其敬業的精神讚賞有加！也為我們的旅程留下一段佳話。

其說是資訊化的成就，毋寧說是成功的起點。我們儼然置身在資訊充斥且是無可逆轉的時代，日常生活的所有活動無一不與資訊息息相關：從學生的學習與知識的擷取、教學活動的進行、研究工作的發展、校務行政的決策形成與執行，乃至無所不在的信息流通，無一不是資訊的領域。因此，我們不僅要學習如何有效運用資訊，更甚者，要學習如何確保資訊安全及消弭因資訊的不當使用與管理而產生的風險與損害。

在公、私領域中，人人都是資訊的使用者，也是載體，隨時隨地都是資訊的生產者、傳播者、收播者。因此，人人皆是資訊安全確保的承擔者，亦即：沒有人可忽視或推卸資訊安全的責任。然而這樣的議題經常被忽視，在日常工作中，資訊的任意傳輸、無意中暴露或洩漏等的現象被視為理所當然。這些不僅危及到工作領域事務的進行，甚至造成無可彌補損失的風險之虞。所以，面對與資訊相輔相生的時代，應有如下的體認：

行政訪問團訪美日記

行政訪問 歡笑滿行囊

編者按：今年的五月二十九日，由當時擔任行政副校長一職的現任校長張家宜，率九人行政訪問團赴美訪問三所學校，本報特刊登由許秀鳳、羅淑華、呂維毅、陳瑞娥、徐宏忠、李靜君等六位同仁合撰的訪美日記，以饗讀者。

■LA機場驚魂記

5月29日於桃園中正機場搭乘下午四時四十分CI006班機，直飛美國洛杉磯國際機場(LAX)，由於班機是客滿的，抵達美國辦理通關手續，自然免不了大排長龍，加上美國於兩年前經歷911事件後，對於入境旅客均嚴謹審核，包括面相、按指紋存證等，程序十分繁瑣費時，進度非常緩慢。由於我們尚須轉機到Minneapolis，中間只有2個小時，看到此種情況，心裡非常焦急。好不容易輪到Shirley(許秀鳳)，一位胖黑的工作人員用手一招叫她過去，第一句問「Why do you come to America?」Shirley回答「We are delegating my university to visit in America.」接著又問「Where do you live in America?」因記不得飯店名稱及地址，答不出來，Rosa(羅淑華)立即走過來想解圍，誰知被胖黑人驅走。這時，胖黑人拿出小紙條寫上「address」及「A」，要Shirley到A道(Line A)重新排隊，同時手一指，天啊！竟然有500公尺之遠。Shirley一面朝著A道方向走，一面心裡想著：「完了，要是全團因此而延誤轉機，大家都搭不上飛機，我就成了罪魁禍首。」正在懊惱之際，遠遠看到Nora(李靜君)已經在A道的行列，Shirley心中感到踏實多了，還好有個伴，可平均分攤罪惡感。

Nora稱因未填飯店住址被「驅逐」到A道，但Ava(陳瑞娥)亦沒填寫住址，卻可當場補填過關。Shirley則表示她寫的地址完全抄自Eric(呂維毅)的表單，結果Eric沒事，她卻慘遭滑鐵盧。副座二度到A區關心情況，其他團員則將全部行李領出，並先到出口等候。好不容易通關後，兩人緊跟著副座趕緊前往出口處與其他團員會合，不料不見人影。在時間緊迫又不確定是否約在同一出口的情況下，副座立即決定先到西北航空國內線櫃檯看看，但抵達時仍不見其他人的蹤跡。此時距離飛機起飛時間不到25分鐘，真是令人急得不得了，正在不知所措之際，副座瞄到遠處有幾個人影，Shirley一眼認出Rosa當日穿著的淺藍色上衣，跳起來，一面揮舞著雙手，有如久別重逢。

重聚後大家忙著推行行李到櫃台辦理Check in，西北航空公司人員查詢後表示，班機延至下午5:00起飛，共delay 80分鐘，全員高聲歡呼，副座是福星，走到那兒「福」就到那兒，大家也終於鬆了一口氣。



▲參訪獲2001年美國Malcolm Baldrige國家品質獎的University of Wisconsin-Stout，受到校長Dr. Sorensen的熱烈接待與歡迎。

■Warm Hearts

跨越半個地球，遠離熟悉的家園，到達語言與文化完全不同的美國土地時，心中多少有些失落感。特別是深夜抵達飯店，已經開始淅淅的陣雨，一連數天都是如此，更添加了許許多多愁緒。抵美的第二天下午，UW-Stout國際事務處副主任Vickie與其夫婿Larry特地從老遠到Minneapolis，接我們前往Menomonie(UW-Stout所在的小鎮)。二小時車程中，依然下著不大不小的雨。晚餐是在當地一間不錯的餐廳(Jake's Restaurant)，雖然已經是晚間7點，夕陽還沒完全的落下，仍可清楚地看到外頭小河流過的優美景色。UW-Stout的校長及副校長也都出席這場迎接晚宴。就座後大家開始從陌生變成熟悉，熱切的聊著天南地北，Vickie用英文說：「儘管天氣惡劣，一直下著冰冷的雨，但我們的心情卻因為友誼，充滿陽光般的溫暖。」

聽到這句話時，每個人心裡都有許多感觸。愛是不分國界、種族、性別與年齡的，特別是在一個陌生的土地上，知道有位朋友在乎你的心情，是件讓人多麼感動的事情啊！於是大家舉杯同聲敬祝：「Bad Weather, Warm Hearts。」這就是我們印象深刻的第一場晚宴。以後的日子裏，或許會忘了姊妹校的美麗校園，或許會忘了那頓豐盛及愉快的晚餐，或許會忘了在場大家的親切笑容，但是絕不會遺忘這熱情好客的Vickie與Larry所傳達出來純真無求的情誼。

■Ms. Cheese (起士小姐)

5月31日適逢美國陣亡將士紀念日，Vickie安排半日遊，並到Cheese Factory品嚐威斯康辛州的特產——cheese。下午三點到Dr. Sorensen 校長家參加雞尾酒會，也吃了cheese。晚上Sorensen 校長於餐廳(Creamery)海宴款待，又點了與cheese有關之開胃菜。Shirley吃得興高采烈，脫口冒出一句「Today is cheese day, and my name will change to Miss Cheese.」引起大家會心大笑。翌日正式參訪UW-Stout時，Sorensen 校長向大家介紹「Shirley is Miss Cheese.」，又贈送每位團員一袋小禮物，Shirley當場拆開，發現有一條cheese，心中無限喜悅。Sorensen 校長走到 Shirley 身邊說「Shirley, that cheese is for you.」Shirley 立即回答「The cheese day is my unforgettable day.」



▲參訪Winona State University，與校長Dr. Krueger等人合影。

■復健中心，修復中心？

參訪UW-Stout校園，靠近該校Vocational Rehabilitation時，副校長Julie先介紹了該中心的功能，聽完解說，John(徐宏忠)兀自以為瞭解這大概就類似傷害的復健、重建中心囉！結果繞了一圈來到正門，大門一推，整個一樓大空間，隔成若干小空間，而且牆上全掛滿了「機可頭」(台語——「工具」之意)，John不禁驚叫「天哪！他們都是這樣幫人家復健的嗎?」，Julie副校長趕忙補充解釋：「一樓這個空間是為了讓有身心障礙或職業傷害人士的「代步或輔助工具」損壞時，都可以先送來這裡修復；可不是用來修理「人」的啦！」——看來英文真是唸得還不夠，聽得一知半解的，還會經常自己嚇自己。

■What day is today? Today is cheese day!

6月1日結束UW-Stout參訪，該校國際事務處副主任Vickie與其夫婿Larry熱心送我們至Winona State University，一路風景優美，讚嘆聲此起彼落，忽然，Shirley問：「今天是星期幾啊?」一陣七嘴八舌終於確定是星期二(Tuesday)，同時John也以流利的英文向Vickie說明我們的談話。誰曉得就在解說完畢，Shirley冒出一句：「Yesterday is Cheese Day.」，好心的Vickie在駕駛座上用著後座可聽見的音量回答：「In Taiwan」，頓時全車哄堂大笑，原來Vickie將「Cheese Day」聽成「Tuesday」！從此，本團新增一組暗語——What day is today? Today is Cheese Day!

■Back to school (重返校園宿舍時光)

6月1日我們住進Winona State University 於2003年落成的學生宿舍 East Lake Apartments，宿舍的環境非常的整潔、美觀且舒適，採家庭式的格局，每單位除了有4間臥房、兩套衛浴外，還有一間備有沙發、電視、電腦的大客廳，及全套的廚房設備可共用。當我們進入各自臥房的剎那，彷彿重返校園般的驚喜。看到桌上的歡迎水果籃，四位女性團員便切起水果，邀請團長(行政副校長張家宜)及副團長Lily(國文處主任陳惠美)一起共享，同時即興跳起啦啦隊舞，歡迎團長及副團長的光臨。由於只有女生組成的啦啦隊稍嫌單調，晚餐過後，熱烈邀請男生宿舍的團員加入陣容。在副團長Nora的指導下，三位男士不但能開樂起舞，還會自創舞步。一場別開生面的 Party，就在WSU的學生宿舍展開，熱鬧的氣氛、愉悅的心情永遠，留在我們每一位團員的心中。

■How was Rosa's suitcase fixed? (Rosa 的行李箱修好了)

6月3日早上7:30，WSU的人員就要開車送我們到 La Crosse Airport 搭機轉往舊金山。Rosa一早把睡衣、化妝用品放進小行李箱，卻怎麼關不緊也開不了。室友們頻頻呼喚Rosa出來享用早餐，但Rosa急著想把行李箱搞定，一點心情也沒有。室友們見狀立刻拔刀相助，可是，不管四個女生如何使勁、如何修理它，它就是依然如故。為了不影響全團的行程，只好宣告放棄，先用安



圖片提供\國文處



全帶綁住。

911之後美國國內機場安檢也變得相當嚴格，幾乎每件行李都要打開徹底檢查。看著安檢人員將內物一件件取出，很擔心再放回去時會關不起來，但接著看見安檢人員檢查後——放回去，並且順利關上皮箱，令人不禁要為他們喝采。到了檢查隨身行李時，安檢人員叫Rosa打開她的小行李箱，Rosa很靦腆地說：「It's broken.」。安檢人員接過去三兩下就打開，檢查完順便把行李箱修好了。一旁的Lily說：「妳們可不要說妳們是淡江的喲！還四個人一起打包呢！」引來一陣哄堂大笑。

由於副座須提早一日返校參加畢業典禮，因此在抵達舊金山機場後，就要與我們分道揚鑣了，但她不先回自己的車，堅持要先送我們上車，目送我們順利離去。

■I will follow you

6月3日抵達舊金山的傍晚，CSU-Stanislaus姊妹校國際事務處主任Linda及Hildy親自來到飯店見面，並帶我們散步到附近一家高級義大利餐廳用餐，這家著名餐廳的老闆在附近還擁有一個遠近馳名的酒廠囉！餐後不論是去買酒還是逛街，大家很自然的還是想先找個洗手間輕鬆一下再出發；此時有人先起立，有人不但跟上，還補了一句：「I will follow you!」旁邊有人想到電影「修女也瘋狂」的主題曲「I will follow Him」，立即套用這句話唱了起來，在旁邊的Hildy(自稱是ham——團體中喜歡搞笑、帶動氣氛、自娛娛人的人)就更是接著一路唱下去了！結果這種愉快又戲劇性的發展，立即帶動一團人的靈感，何不就再讓Nora再好好編個舞，大家再排練排練，又可再度自娛娛人(副座)了！各位團員加油啦！好好再上場表現表現吧！——想放棄的，可以，但是，愛例先交20美元聚餐基金！



▲參訪加州州立大學Stanislaus分校，與校長Dr. Hughes合影。

■Hopefully she won't be my driving teacher

CSU-Stanislaus校園超美麗，但幅員相當廣大，加以天氣也實在太晴朗、酷熱，為了怕我們這一團嬌貴的客人們太過辛苦，Hildy特別去借來了該校的迷你遊園車(類似高爾夫球場車)，但當Hildy大費周章的把車開到行政大樓來時，嘔嘔地告訴我們：這可是她在校這麼多年來，頭一回開這回車，結果剛在別處試開時還折騰半天，路過的兩個學生竟不懷好意地竊竊私語：Well, hopefully she won't be my driving teacher!不過也真苦了Hildy，因為這部車顯然並不容易操作，有幾次Hildy嘗試在小範圍的空間倒車，可真是險象環生，令人捏把冷汗；大家都提心吊膽地隨著Hildy的倒車驚呼不已；隨著驚呼的頻率，Hildy倒完全能體會與掌握車尾與牆壁的距離；真的，有一回差不到5公分就要撞到牆了。但Hildy技術果然了得，那天硬是把我們載了出去又能平安的駛了回來！雖說是她的第一次，驚險萬分，但，服務親切，圓滿達成任務，仍堪稱優良駕駛！優啦！讚啦！她說她下回可以申請「輪調」當這個遊園車司機啦！

■Left my heart in San Francisco

副座原預定6月5日清晨5:30分抵達桃園中正國際機場(趕回

好康報享你
數量有限先到先得
右晚就溫囉

來攤位洽詢即享

1. 94年最新考新學訊
2. 贈最新統計學88-93年分類題庫
3. 贈張守鈞經濟學總複習用書
4. 學費7折起.團報另有優待

商碩補習班
淡江負責人:許博鈞 0921-415845
http://www.sun-sb.com.tw

地點: 大學城 康是美旁
時間: 每週一、三 11:00-16:00

日本料理 樵夫 和風燒肉

樵夫於十月份推出全新菜單！日式料理、和風燒肉、各式生鮮(含生魚片)、日式揚物、燒物、海鮮熱炒、精緻火鍋、水果甜點吧、時令水果、鮮果汁、果茶！皆為現點現做！

樵夫週年慶-凡來店慶生、團體訂位滿16位(日式大包箱)或滿12位(日式小包箱)每人特價299元，另送8吋生日蛋糕乙個！

訂位專線：2620-1805

地址：淡水鎮中正路112號<老街麥當勞正對面>

無限量供應